



UNIVERSIDAD METROPOLITANA DE CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN

REGULARIZA Y AUTORIZA CONTRATACIÓN POR TRATO DIRECTO Y EL PAGO A PROVEEDORES QUE INDICA POR ADQUISICIONES Y SERVICIOS PRESTADOS EN EL CONTEXTO DE LA REALIZACIÓN DEL SEGUNDO CONGRESO DE GRAMÁTICA INGLESA

00178

CONTRALORIA INTERNA 14 ENE. 2015		
RECEPCION		
CONTROL JURIDICO		
REGISTRO DE PERSONAL		
REGISTRO CONTABLE		
REGISTRO DE BIENES		
REGISTRO REG. DPTO. R		
REFRENDACION		
REF. POR S		
IMPUTAC		
ANOT POR S		
IMPUTAC		
DEDUC		

RESOLUCIÓN EXENTA N°

SANTIAGO,

100264 14.01.2015

VISTOS:

Lo dispuesto en la Ley N° 18.433; en el D.F.L. N° 1 de 1986 del Ministerio de Educación; En la Ley de Bases sobre Contratos Administrativos de Suministros y Prestación de Servicio N° 19.886 y su Reglamento contenido en el Decreto Supremo N° 250 de 2004 del Ministerio de Hacienda, y sus modificaciones; En la Resolución Exenta N° 100865 / 2013; En la Resolución N° 172 / 2013; y en la Resolución N° 1600 / 2008 de la Contraloría General de la República;

CONSIDERANDO:

1° Que, por Memorandum N° 127 de 2 de junio de 2014, de la Dirección del Departamento de Inglés y Comisión Organizadora del 2° Congreso de Gramática Inglesa, se solicita tramitar la Resolución que autorice su realización, a realizarse los días 21 y 22 de agosto de 2014, en el Campus Macul de la UMCE..

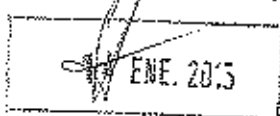
2° Que, por Memorandum N° 72 de 4 de junio de 2014, la Decana de la Facultad de Historia, Geografía y Letras de la Universidad Metropolitana de Ciencias de la Educación, reitera lo solicitado por la Dirección del Departamento de Inglés y Comisión Organizadora, indicando que los dineros recaudados por concepto de inscripciones y Licitación de Stands, deben ser ingresados al centro de costos D-15, del Departamento de Inglés. Asimismo, los gastos generados por servicio de café y necesidades emergentes durante el evento deberán ser imputados al mismo Centro de Costos

3° Que, el Departamento Jurídico procedió a la redacción de la Resolución Exenta aprobatoria, sin embargo no pudo darle tramitación atendido que para ello se requería el pronunciamiento de la Dirección de Planificación y Presupuesto y la certificación de la correspondiente disponibilidad presupuestaria.



LUIS RAMIRO AGUILAR BALDOMAR SECRETARIO GENERAL

UNIVERSIDAD METROPOLITANA DE CIENCIAS DE LA EDUCACION



LEGALIDAD CONTROLADA CONTRALOR INTERNO

Jóh

3° Que, el referido Congreso de Gramática Inglesa se realizó sin que mediara el correspondiente Acto Administrativo y en consecuencia los servicios que se contrataron al efecto tampoco contó con la Resolución Exenta previamente tramitada.

4° Que los proveedores que se contrataron son los siguientes, por los servicios y montos que se indica:

- a. La empresa Sociedad Comercializadora Pasegol Limitada, Rut.: 76.187.262-1, por la adquisición de carpetas impresas, chapitas y lápices con logo institucional, en conformidad con el detalle de la correspondiente factura, por el monto total de \$ 652.715.- (seiscientos cincuenta y dos mil setecientos quince pesos), IVA incluido, equivalente aproximadamente a 15,11 UTM.
- b. El proveedor señor Alejandro Guzmán Alvarado, Rut.: 6.865.962-0, por el servicio de Coffee Break y provisión de bebidas en lata, en conformidad con el detalle de la correspondiente factura, por el monto total de \$ 765.408.- (setecientos sesenta y cinco mil cuatrocientos ocho peso), IVA incluido, equivalente aproximadamente a 17,72 UTM.
- c. Al prestador de servicio señor Diego Godoy Gutiérrez, Rut.: 18.013.937-0, por el servicio de presentación artística, por la suma total bruta de \$ 40.000.- (cuarenta mil pesos), equivalente aproximadamente a 0,93 UTM.

5° Que, sin perjuicio que las explicaciones contenidas en el Memorándum N° 254 / 2014, del Departamento de Inglés, de fecha 23 de septiembre de 2014, no justifican cabalmente las razones por las que se procedió a contratar a los proveedores referidos en el N° 4 que antecede, dado que los servicios se prestaron a satisfacción de los intereses de esa unidad académica y la realización del referido congreso, no puede la Universidad incurrir en un enriquecimiento sin causa en razón de los errores procedimentales incurridos por el Departamento de Inglés. En consecuencia, corresponde que se regularice dichas contrataciones y que se autorice su respectivo pago.

6° Que, por Resolución Exenta N° 100063 / 2015, de fecha 14 de enero de 2015, se regularizó la realización del referido Segundo Congreso de Gramática Inglesa, condición necesaria para la regularización de las contrataciones que por el presente Acto Administrativo se está procediendo a regularizar.

7° Que, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 8 letra g) de la Ley 19.886 de Bases sobre Contratos Administrativos de Suministro y Prestaciones de Servicios; y en el artículo 10 N° 7 letra j) de su Reglamento, se puede proceder mediante la contratación por trato directo "cuando el costo de evaluación de las ofertas, desde el punto de vista financiero, o de utilización de recursos humanos, resulta desproporcionado en relación al monto de la contratación y ésta no supera las 100 Unidades Tributarias mensuales", condición que se cumple en la especie.

8° Que, en efecto, los presupuestos de procedencia establecidos para la causal referida en el N° 5 anterior se cumplen toda vez que los montos de cada contratación es inferior a 100 UTM y que las tres contrataciones en su conjunto suman el monto total de \$ 1.458.123.- (un millón cuatrocientos cincuenta y ocho mil ciento veintitrés pesos), impuestos incluidos, equivalente aproximadamente a 33,75 UTM y que los procedimientos y recursos, tanto financieros como humanos de la UMCE requeridos para proceder por la vía de la licitación pública no sólo habrían resultado desproporcionadamente onerosos, sino que habrían comprometido la oportunidad, la eficiencia y eficacia de las referidas contrataciones.

9° Que, por el referido Memorándum N° 004 / 2015, de la Sección Adquisiciones, de fecha 7 de enero de 2015, se solicita emitir la Resolución Exenta que Regulariza y aprueba las contrataciones por trato directo y su respectivo pago.

RESUELVO:

1º Regularícese y autorícese la contratación de los servicios y adquisiciones prestados en el contexto de la realización del Segundo Congreso de Gramática Inglesa, organizado por el Departamento de Inglés, por los proveedores que se individualiza a continuación y por los montos respectivos que se señala:

- a. La empresa Sociedad Comercializadora Pasegol Limitada, Rut.: 76.187.262-1, por la adquisición de carpetas impresas, chapitas y lápices con logo institucional, en conformidad con el detalle de la correspondiente factura, por el monto total de \$ 652.715.- (seiscientos cincuenta y dos mil setecientos quince pesos), IVA incluido, equivalente aproximadamente a 15,11 UTM.
- b. El proveedor señor Alejandro Guzmán Alvarado, Rut.: 6.865.962-0, por el servicio de Coffee Break y provisión de bebidas en lata, en conformidad con el detalle de la correspondiente factura, por el monto total de \$ 765.408.- (setecientos sesenta y cinco mil cuatrocientos ocho pesos), IVA incluido, equivalente aproximadamente a 17,72 UTM.
- c. Al prestador de servicio señor Diego Godoy Gutiérrez, Rut.: 18.013.937-0, por el servicio de presentación artística, por la suma total bruta de \$ 40.000.- (cuarenta mil pesos), equivalente aproximadamente a 0,93 UTM.

2º Apruébese el pago a los proveedores ya individualizados, por los servicios y montos indicados respectivamente, una vez completamente tramitada la presente Resolución Exenta.

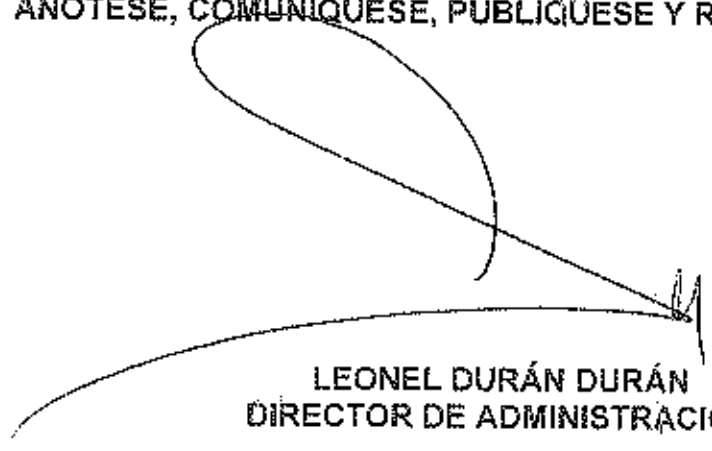
3º Forman parte integrante de la presente Resolución Exenta los siguientes documentos:

- a. Memorándum N° 004 / 2015, de la Sección Adquisiciones, de fecha 7 de enero de 2015.
- b. Memorándum N° 283 / 2014, del Departamento de Inglés, de fecha 14 de octubre de 2014.
- c. Memorándum N° 2 / 14EA, de la Dirección de Extensión y Vinculación con el Medio, de fecha 13 de enero de 2014.
- d. Memorándum N° 268 / 2014, de la Sección Adquisiciones, de fecha 28 de octubre de 2014.
- e. Memorándum N° 76 / 14EA, de la Dirección de Extensión y Vinculación con el Medio, de fecha 18 de noviembre de 2014.
- f. Memorándum N° 254 / 2014, del Departamento de Inglés, de fecha 23 de septiembre de 2014.
- g. Memorándum N° 405 / 2014, de la Dirección de Administración, de fecha 22 de septiembre de 2014.
- h. Memorándum N° 225 / 2014, del Departamento de Inglés, de fecha 22 de agosto de 2014.
- i. Memorándum N° 237 / 2014, del Departamento de Inglés, de fecha 29 de agosto de 2014.
- j. Memorándum N° 249 / 2014, del Departamento de Inglés, de fecha 22 de septiembre de 2014.
- k. Memorándum N° 127 / 2014, del Departamento de Inglés, de fecha 2 de junio de 2014.
- l. Memorándum N° 72 / 2014, de la Facultad de Historia, Geografía y Letras, de fecha 4 de junio de 2014.
- m. Copia de la Factura N° 489, emitida por la empresa Sociedad Comercializadora Pasegol Ltda.
- n. Copia de la Factura N° 4152, emitida por el proveedor don Alejandro Guzmán Alvarado.
- o. Copia de la Boleta de Honorarios N° 12, de don Diego Godoy Gutiérrez.
- p. Certificado de Disponibilidad Presupuestaria N° 119 / 2014, de fecha 31 de diciembre de 2014, emitido por el Subdepartamento de Presupuesto.

4º Impútese el gasto que irrogue la presente Resolución Exenta al ítem 2.3 del Presupuesto de la Universidad para el año 2014.

16/1

ANÓTESE, COMUNÍQUESE, PUBLÍQUESE Y REGÍSTRESE.



**LEONEL DURÁN DURÁN
DIRECTOR DE ADMINISTRACIÓN**



UNIVERSIDAD METROPOLITANA
DE CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN

DIRECCION DE ADMINISTRACION
DEPARTAMENTO DE FINANZAS
SECCION ADQUISICIONES

9/01

Santiago, 07 de enero de 2015

MEMORANDUM N° 004

A: Jefe Departamento Jurídico
De: Jefe Sección Adquisiciones
Mat: **Solicita Regularizar y emitir Resolución por trato directo.**

U.M.C.E.	
DEPTO. JURÍDICO	
RECEPCIÓN DOCUMENTOS	
Línea: 2015	Pág: 3
Fecha: 08 ENE 2015	
Pasar a:	
Para: <i>[Signature]</i>	

De mi consideración:

Solicito a usted tenga a bien regularizar compras y redactar Resolución Exenta de Trato Directo conforme al siguiente detalle:

UNIDAD SOLICITANTE: Director Departamento de Ingles

MATERIA: Regulariza pago de las siguientes facturas relacionas con Congreso:

- Factura N° 489 valor \$ 652.715.- IVA incluido, Sociedad Comercializadora Pasegol Ltda.
- Factura N° 4152 valor \$ 765.408.- IVA incluido, Alejandro Guzmán Alvarado
- Boleta Honorario N° 12 valor \$ 40.000.- Bruto, Diego Godoy Gutiérrez

ANTECEDENTES ADJUNTOS:

- Memo N° 283 de fecha 14-10-2014 Departamento de Ingles.
- Memo N° 2/14ea de fecha 13-01-2014 Dirección de Extensión y Vinculación.
- Memo N° 268 de fecha 28-10-2014 de la Sección Adquisiciones.
- Memo N° 76/14EA de fecha 18-11-2014 Dirección de Extensión y Vinculación.
- Memo N° 254 de fecha 23-09-2014 Departamento de Ingles.
- Memo N° 405 de fecha 22-09-2014 Dirección de Administración
- Memo N° 225 de fecha 22-08-2014 Departamento de Ingles.
- Memo N° 237 de fecha 29-08-2014 Departamento de Ingles.
- Memo N° 249 de fecha 22-09-2014 Departamento de Ingles.
- Factura N° 489, Sociedad Comercializadora Pasegol Ltda.
- Factura N° 4152, Alejandro Guzmán Alvarado.
- Boleta Honorario N° 12, Diego Godoy Gutiérrez.
- Certificado Disponibilidad presupuestaria N° 02 del 07-01-2015.



UNIVERSIDAD METROPOLITANA
DE CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN

DIRECCION DE ADMINISTRACION
DEPARTAMENTO DE FINANZAS
SECCION ADQUISICIONES

PROVEEDORES Y MONTO A ADJUDICAR

Sociedad Comercializadora Pasegol Ltda. RUT. 76.187.262-1 \$ 652.715.-IVA incluido.

Alejandro Guzmán Alvarado RUT. 6.865.962-0 \$ 765.408.- IVA incluido.

Diego Godoy Gutiérrez RUT. 18.013.937-0 \$ 40.000.- Bruto.

Saluda Atentamente,

Leonel Durán Durán
Director de Administración

JGT/



UNIVERSIDAD METROPOLITANA DE CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN
FACULTAD DE HISTORIA, GEOGRAFÍA Y LETRAS
DEPARTAMENTO DE INGLÉS

UNIVERSIDAD METROPOLITANA
DE CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN
DIRECCIÓN ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS

15 OCT. 2014

RECEPCIÓN DOCUMENTOS

A

SEÑOR

SEÑOR

SEÑOR LEONEL DURAN D.

DIRECTOR DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS

MEMORANDUM N° 283

Santiago, 14 de octubre de 2014

DE : PABLO CORVALÁN R.
DIRECTOR DEPARTAMENTO DE INGLÉS

REF. : SITUACION PRESUPUESTARIA CONGRESO GRAMATICA

Estimado señor Director:

En relación con nuestra conversación sostenida en el día de hoy y las facturas impagas del 2º Congreso de Gramática efectuado el 21 y 22 de agosto en la Umce, cumpla con informar a usted que el déficit al que usted hizo alusión se debe fundamentalmente a que las editoriales y las librerías que normalmente concurren a este tipo de instancias, esta vez no participaron en la licitación de stands.

Esta situación se debe al parecer principalmente a un menor interés de las editoriales debido a las bajas en las ventas que éstas han exhibido con la proliferación de material digital didáctico. Cabe destacar que la comisión organizadora, no obstante, hizo innumerables gestiones para estimular la participación de dichas instancias en el evento.

Sugiero que, para la tramitación de la Resolución respectiva, que la Decana de la Facultad de Historia, Geografía y Letras solicitara con fecha 4 de junio de 2014 en Memorandum N°72, y que hasta la fecha no ha salido, la diferencia sea cubierta con el monto asignado al proyecto de extensión A-14-14 que asciende a los \$ 445.000. (se adjunta carta de la Dirección de Extensión), y de no ser factible, proceder a reitimar en lo que corresponda.

Saluda atentamente a Ud.

PABLO CORVALÁN REYES
DIRECTOR
DEPARTAMENTO DE INGLÉS

c.c.: Señora Déborah Ferrada. Directora de Planificación y Presupuesto

UNIVERSIDAD METROPOLITANA
DE CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN



RECTORIA
DIRECCIÓN DE EXTENSIÓN y
VINULACIÓN CON EL MEDIO

Santiago, enero 13 de 2014.
N° 2/14ea

Señor
Pablo Corvalán Reyes
Departamento de Inglés
Presente

Estimado Profesor:

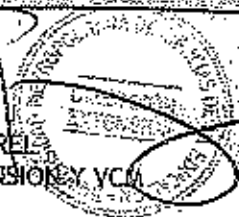
Tengo el agrado de informarle que, acorde a los criterios de selección y evaluación establecidos en las Bases para el Concurso de Proyectos de Extensión 2014, la Comisión de Facultad y la Dirección de Extensión aprueban la ejecución del proyecto "2° English Grammar Conference: current trends in TEFL", en los términos siguientes:

- Código del proyecto: A-14-14
- Número de horas aprobadas: 3 horas P. Corvalán; 2 horas R. Pichihueche; 3 horas L. Silva
- Monto asignado: \$445.000- que podrán ser utilizados en los ítems siguientes:
 - Compras a través de Adquisiciones: \$200.000.-
 - Impresos UMCE: \$75.000.-
 - Atenciones a terceros. \$170.000.-

Los fondos asignados deben ser utilizados de acuerdo al cronograma de trabajo. El ejercicio presupuestario UMCE se cierra el 15 de noviembre.

Le saluda atentamente,

TOMAS THAYER MOREL
DIRECTOR DE EXTENSIÓN Y VCM





UNIVERSIDAD METROPOLITANA
DE CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN
DIRECCION DE ADMINISTRACION
DEPARTAMENTO DE FINANZAS
SECCION ADQUISICIONES

Santiago, 28 de octubre de 2014

MEMORANDUN N° 268

A: Jefe Departamento de Ingles

De: Jefe Sección Adquisiciones

Mat: Solicita Autorización cargo proyecto extensión A14-14

De mi consideración:

En atención a solicitud de pago de facturas según memo N° 283/2014 del Departamento de Ingles y con el objeto de proceder con la solicitud de Trato directo que permita regularizar estos pagos, el Subdepartamento de Presupuesto ha solicitado la aprobación por escrito de la Dirección de Extensión, para el uso de los recursos del proyecto de extensión A14-14.

Quedo a la espera de la aprobación antes indicada, para seguir con la solicitud de trato directo, antes mencionada.



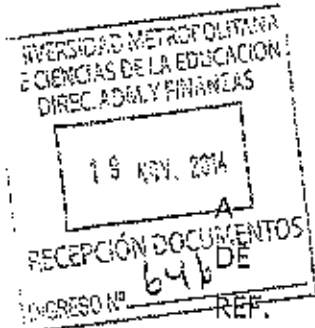
Leonel Durán Durán
Director de Administración

JGT/



UNIVERSIDAD METROPOLITANA
DE CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN

RECTORÍA
DIRECCIÓN DE EXTENSIÓN Y
VINCULACIÓN CON EL MEDIO



MEMORANDUM N°76/14ea

: Sr. JEFE DE PRESUPUESTO
: DIRECTOR DE EXTENSIÓN y VcM
: Proyectos 20144
MAT. : autoriza cancelación, con cargo al centro de costo 106401
FECHA : Santiago, noviembre 18 de 2014

De acuerdo a lo solicitado en Memorandum N°312/2014, con fecha de hoy, por el Sr. Director del Departamento de Inglés, informo a usted que esta Dirección autoriza cancelar, hasta un monto máximo de \$412.500.- parte de los gastos en que ha incurrido el proyecto de extensión "*2º English Grammar Conference: current trends in TEL*", código A-14-14, a cargo del Prof. Pablo Corvalán. Dicha cantidad corresponde al saldo del monto total asignado al proyecto.

Saluda atentamente a usted,


LUIS ALFREDO ESPINOZA QUINTANA
DIRECTOR DE EXTENSIÓN y VcM

c.c.: Sr. Pablo Corvalán, académico responsable Proyecto A-14-14

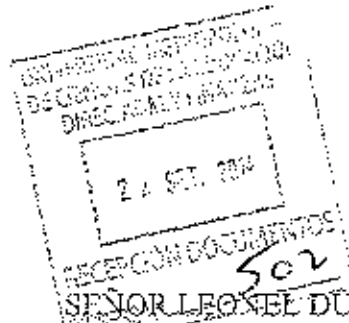
Foupe

A. Sepúlveda

Regulaciones



UNIVERSIDAD METROPOLITANA DE CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN
FACULTAD DE HISTORIA, GEOGRAFÍA Y LETRAS
DEPARTAMENTO DE INGLÉS



MEMORANDUM N° 254

Santiago, 23 de septiembre



A : SEÑOR LEONEE DURAN D.
DIRECTOR DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS

DE : PABLO CORVALÁN R.
DIRECTOR DEPARTAMENTO DE INGLÉS

REF. : SOLICITA INFORMACION POR NO PAGO DE FACTURAS QUE
INDICA

Estimado señor Director:

Con sorpresa me entero que no se ha procedido al pago de los servicios prestados y que esta Dirección solicita en los Memorándum N° 225 y 237 en relación con el Congreso de Gramática Inglesa.

Estando consciente de que es muy posible que no se hayan seguido todos los procedimientos administrativos correspondientes, al menos de parte de esta Dirección, como consta en la correspondencia adjunta, si se efectuó todos los trámites pertinentes. Es por esto que solicito a usted indicar la solución que le se podría otorgar a los proveedores, que ya prestaron los servicios y que se encuentran impagos.

Adjunto los siguientes documentos: 1) Memorándum N° 72 del 4 de junio de 2014 de la Decana de la Facultad de Historia, Geografía y Letras solicitando la elaboración de la Resolución respectiva. 2) Mail en respuesta del Jefe del Departamento Jurídico del señor Pablo Maccione de fecha 12 de junio de 2014, con la propuesta de resolución, 3) Mails de la Directora de Planificación del 12 y 20 de junio en relación con la elaboración de una estimación de gastos y 4) el presupuesto enviado por esta Dirección con fecha 25 de junio de 2014.

Saluda atentamente a Ud.

[Handwritten Signature]

PABLO CORVALÁN REYES
DIRECTOR
DEPARTAMENTO DE INGLÉS



112
23/5/14



UNIVERSIDAD METROPOLITANA
DE CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN
DIRECCION DE ADMINISTRACIÓN

MEMORANDUM N°405

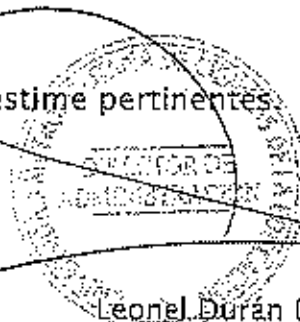
A : Sr.Pablo Corvalán Reyes
Director Departamento de Inglés
DE : Director de Administración
REF. : Lo que indica
FECHA : Septiembre 22del 2014

De mi consideración:

Adjunto devuelvo a usted Memorándum N°225, con Factura N°489 "Sociedad Comercializadora Pasegol Ltda." Por \$652.715.-, y Memorándum N°237, con Factura N°4152 de Alejandro Guzmán por \$765.408.-

No ha sido posible cursar los pagos requeridos, dado que no se adjuntó resolución que autoriza el Congreso y su presupuesto. Asimismo, de acuerdo a la normativa, los servicios debieron efectuarse a través de Chilecompra.

Para las regularizaciones que estime pertinentes



Leonel Durán Durán
Director de Administración

c.c: Archivo
LLD/jvl

II CONGRESO DE GRAMATICA INGLESA	
INGRESOS	1.415.000
RECAUDACION INSCRIPCION II CONGRESO DE GRAMATICA INGLESA	1.415.000
GASTOS	1.779.365
Memo 211, portacredenciales	21.000
Memo 224, varios	153.270
Memo 225, varios	799.687
Memo 230, número artístico	40.000
Memo 237, factura N° 4152, Alejandro Guzmán	765.408
<i>Saldo o sobregiro</i>	(364.365)



WEBMAIL
UMCE

mailto:juan.bernardo@umce.cl

INGRESOS 2º CONGRESO DE GRAMÁTICA INGLESA

JOSE ALEJANDRO CATALAN LETELIER <jose.catalan@umce.cl>

27 de agosto de 2014, 9:29

Para: JUAN BERNARDO BARRIONUEVO NIELSEN <juan.barrionuevo@umce.cl>

Estimado Juan:

Te agradeceré informar el monto de los ingresos recaudados por el 2º Congreso de Gramática Inglesa.

Saludos cordiales,

JACL

JUAN BERNARDO BARRIONUEVO NIELSEN <juan.barrionuevo@umce.cl>

28 de agosto de 2014, 9:02

Para: JOSÉ ALEJANDRO CATALAN LETELIER <jose.catalan@umce.cl>

Según lo solicitado

El 27 de agosto de 2014, 9:29, JOSE ALEJANDRO CATALAN LETELIER <jose.catalan@umce.cl> escribió:
[Texto citado oculto]

--
Cordialmente,

Juan Barrionuevo Nielsen
Jefe Subdepto. Tesorería
Universidad Metropolitana
de Ciencias de la Educación
Teléfonos: 22412427
RUT 60910047-8

 II CONGRESO DE GRAMATICA INGLESA.xlsx
29K

JOSE ALEJANDRO CATALAN LETELIER <jose.catalan@umce.cl>

28 de agosto de 2014, 9:03

Para: JUAN BERNARDO BARRIONUEVO NIELSEN <juan.barrionuevo@umce.cl>

Muchas gracias, Juan..

El 28 de agosto de 2014, 9:02, JUAN BERNARDO BARRIONUEVO NIELSEN <juan.barrionuevo@umce.cl> escribió:

[Texto citado oculto]

RECAUDACION INSCRIPCION II CONGRESO DE GRAMATICA INGLESA							
debe	haber	glosacon	razsoc	rut	cotipo	conúm	cofecha
0	15.000	INSCRIPCIONE	GODOY ROSSA	8476996-7	I	9565	17-07-2014
0	15.000	INSCRIPCIONE	MORENO GON	9330215-K	I	9565	17-07-2014
0	15.000	INSCRIPCIONE	VALENZUELA	C7802456-9	I	9087	17-07-2014
0	5.000	INSCRIPCIONE	ALARCON LEA	17418293-0	I	9093	17-07-2014
0	15.000	INSCRIPCION	NABALON VILL	15636608-0	I	9091	18-07-2014
0	15.000	INSCRIPCION	MEREDITH LYN	23189361-K	I	9090	21-07-2014
0	15.000	INSCRIPCION	TORTOROLO	9994982-1	I	10066	24-07-2014
0	15.000	INSCRIPCION	FERNANDEZ PE	16989793-K	I	9092	25-07-2014
0	15.000	INSCRIPCIONE	MOLINA MORA	16650141-5	I	9566	01-08-2014
0	15.000	INSCRIPCIONE	VALENZUELA	16723461-5	I	9566	01-08-2014
0	10.000	INSCRIPCIONE	SALAS QUEZAL	13609830-6	I	9568	04-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	FARFAN GARC	8277855-1	I	9659	05-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	PINO CASTILL	14153096-8	I	9570	06-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	TOLEDO SANC	10548970-6	I	9571	06-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	ESPINDOLA SA	14345851-2	I	9657	06-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	AGUILERA GAL	20208119-3	I	9887	06-08-2014
0	15.000	INSCRIPCIONE	JORQUERA RO	16745800-9	I	9634	07-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	REYES RAMIRE	16122201-1	I	9658	07-08-2014
0	15.000	INSCRIPCIONE	VARELA PONC	9830457-6	I	9740	07-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	ONATE FIERRC	8946870-1	I	9867	07-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	AMIGO RITZ M	8928073-7	I	9867	07-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	PENA SAN MIG	13314130-8	I	9569	08-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	ARDILES LUEN	15980022-9	I	9569	08-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	INOSTROZA G	10218512-9	I	9876	08-08-2014
0	5.000	INSCRIPCIONE	GONZALEZ MU	17685361-1	I	9741	11-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	LABRIN FRITZ	11770831-4	I	9878	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	BECERRA JOR	18280372-3	I	10093	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	MATTA ZUÑIG	17412210-5	I	10094	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	MORA CONTR	18319835-1	I	10095	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	PHILIP GALVE	18324951-7	I	10096	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	DIAZ ORTIZ E	18546281-1	I	10097	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	ITURRIETA AG	17837989-5	I	10098	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	PAVEZ CARRI	17758300-6	I	10100	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	CHARRIE LAG	18201348-K	I	10101	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	CEPEDES PIZ	16798239-5	I	10102	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	SILVA CARIS	18741092-4	I	10104	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	RIQUELME VE	16714927-8	I	10105	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	ACEVEDO RIO	17953812-1	I	10106	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	SOLIS TAPIA	17121831-4	I	10107	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	ZABALA GONZ	16645213-9	I	10108	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	MORALES PIN	19985971-4	I	10109	12-08-2014

debe	haber	glosacon	razsoc	rut	cotipo	conum	cofecha
0	5.000	INSCRIPCION	TELCHI SALINA	17086342-9	I	10114	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	OYARZO GUTII	18116520-0	I	10116	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	ALCAIDE SANI	19184746-6	I	10118	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	SALDIAS LORCI	18831230-6	I	10119	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	OSORIO LEIVA	18119195-3	I	10120	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	DIAZ PLAZA	16795916-4	I	10122	12-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	OLIVER DIAZ	17239553-8	I	10123	12-08-2014
0	10.000	INSCRIPCION	SANTANDER C	13906525-5	I	10124	12-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	BURGOS LOBO	13247275-0	I	9881	13-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	NEIRA CISTERI	16011031-7	I	9884	13-08-2014
0	250.000	II CONGRESO	ROMO MIRAND	12645026-5	I	10274	13-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	NEIRA CISTERI	12768038-8	I	9890	14-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	AVILES BETAN	15196082-0	I	10086	14-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	ESPEJO SAEZ	16282901-7	I	10074	15-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	MORALES MOR	18229485-3	I	10081	18-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	DONOSO PAEZ	10579705-2	I	10130	18-08-2014
0	5.000	II CONGRESO	ROMERO MAT	17942865-2	I	10269	19-08-2014
0	5.000	II CONGRESO	CORTEZ LEYI	17271274-6	I	10271	19-08-2014
0	5.000	II CONGRESO	VALENZUELA	13452825-7	I	10273	19-08-2014
0	15.000	II CONGRESO	AMBLER ISABE	14601125-K	I	10277	19-08-2014
0	15.000	II CONGRESO	NAVARRETE	5960401-5	I	10278	19-08-2014
0	15.000	II CONGRESO	SCHLENKERT	7386005-9	I	10279	19-08-2014
0	5.000	II CONGRESO	SALAZAR MAR	17810751-8	I	10281	19-08-2014
0	5.000	II CONGRESO	TORRES VALL	11697861-K	I	10287	19-08-2014
0	15.000	INSCRIPCION	GUEVARA OLI	16459686-9	I	10272	19-08-2014
0	15.000	II CONGRSO	MARCELA FUEI	9742576-0	I	10173	20-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	JANINE ANDRE	18336812-5	I	10242	20-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	THAMY VALER	18086991-3	I	10242	20-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	RETAMAL HERI	18512260-3	I	10242	20-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	ORDOÑOZ ALA	17880629-7	I	10242	20-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	NATALIA DEL	18084729-4	I	10242	20-08-2014
0	10.000	II CONGRESO	CUEVAS LEPE	8468005-2	I	10275	20-08-2014
0	10.000	II CONGRESO	RIVAS ALBORI	6377731-5	I	10275	20-08-2014
0	15.000	II CONGRESO	GOMEZ HINCA	24277178-8	I	10276	20-08-2014
0	15.000	II CONGRESO	CABRERA CAP	8707952-K	I	10284	20-08-2014
0	15.000	II CONGRESO	NEGRETE NOR	9000742-4	I	10285	20-08-2014
0	15.000	II CONGRESO	LAGUARDA FF	9701948-7	I	10285	20-08-2014
0	5.000	II CONGRESO	NOSTROZA OJ	18172561-3	I	10286	20-08-2014
0	5.000	II CONGRESO	SEPULVEDA F	19857569-0	I	10290	21-08-2014
0	5.000	II CONGRESO	LIZBET NATAL	18538937-5	I	10290	21-08-2014
0	5.000	II CONGRESO	CONSTANZA A	18841259-9	I	10290	21-08-2014
0	5.000	II CONGRESO	SEBASTIAN AN	18083908-9	I	10290	21-08-2014
0	5.000	II CONGRESO	PEÑA Z. CON	18725683-6	I	10290	21-08-2014

debe	haber	glosacon	razsoc	rut	cotipo	conum	cofecha
0	5.000	CONGRES	BUSTOS VACQ	18927998-1		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	KUNST F. REN	19077049-4		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	MEDINA R. R	17664805-8		10290	21-08-2014
0	3.000	CONGRES	VERA TORRES	16923292-K		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	HITSCHFELD C	18496396-5		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	FLORES B. C	16909238-9		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	TORI SOTO V	18767749-1		10290	21-08-2014
0	10.000	CONGRES	VEGA PINOCH	9440540-8		10290	21-08-2014
0	3.000	CONGRES	MARQUEZ M.	15413008-K		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	LARENAS MOY	16426460-2		10290	21-08-2014
0	15.000	CONGRES	DONOSO DIAZ	10774500-9		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	LARA CHAVEZ	15907976-7		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	RAMOS ARCO	18839434-5		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	CASTILLO FLC	17322677-2		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	RIQUELME Z	18604224-7		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	ORTEGA P. P	16714211-7		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	ACEITUNO J.	17071948-4		10290	21-08-2014
0	15.000	CONGRES	GONZALEZ FA	10731118-0		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	COLOMA CAR	17920940-3		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	SALAS GUTIER	17751246-K		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	MEZA R. SEB.	18593558-2		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	SUAREZ O. C	18278200-9		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	CORRALES G	18908831-0		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	ARAOS P. GE	19410373-5		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	GUEVARA C.	18534467-3		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	FUENTES S. C	18498593-4		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	SANTANDER	18126805-0		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	VERA BRAVO F	17836047-7		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	MIGUEL ARTU	17231462-7		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	SANDOVAL S.	18245865-1		10290	21-08-2014
0	3.000	CONGRES	ACUÑA VERA	19005514-0		10290	21-08-2014
0	15.000	CONGRES	ACEVEDO LEY	15913232-3		10290	21-08-2014
0	15.000	CONGRES	PIÑA DIAZ LA	16863035-5		10290	21-08-2014
0	15.000	CONGRES	MORA VIDAL	16153903-1		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	PEREZ ROJAS	18604373-1		10290	21-08-2014
0	10.000	CONGRES	JOANNOV GE	24099091-1		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	ALEJANDRO FI	18341637-5		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	SUSSETTE FRA	18978361-2		10290	21-08-2014
0	15.000	CONGRES	GALLARDO B.	15035816-7		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	BRAVO GALAR	11871288-9		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	LEYTON LARA	18630000-9		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	SAAVEDRA L.	18967928-9		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	ALVAREZ C.	16749520-6		10290	21-08-2014

debe	haber	glosacon	razsoc	rut	cotipo	conum	cofecha
0	5.000	CONGRES	VERGARA M.	17521573-5		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	MIRANDA Z.	18000925-6		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	FELIPE SEBAST	17740781-K		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	ZURITA G. R	13892053-0		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	MARCELA VICT	17906027-2		10290	21-08-2014
0	5.000	CONGRES	CAMILA FERNA	17669117-4		10290	21-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	MANUEL ALCA	17562326-4		10400	22-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	KATHERINE VA	17673061-7		10400	22-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	DANIELA REYE	17254156-9		10400	22-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	ISABEL TORRE	19276660-5		10400	22-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	LISETTE HERR	19063872-4		10400	22-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	LAURA MUÑOZ	18123164-5		10400	22-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	PABLO MANCII	19135750-7		10400	22-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	ROCIO GOMEZ	18957194-1		10400	22-08-2014
0	5.000	INSCRIPCION	JAIME BENAVIDE	16604251-8		10400	22-08-2014
TOTAL	1.415.000						



UNIVERSIDAD METROPOLITANA DE CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN
FACULTAD DE HISTORIA, GEOGRAFÍA Y LETRAS
DEPARTAMENTO DE INGLÉS

A. P. Reyes
[Signature]



MEMORANDUM N° 225

Santiago, 22 de agosto de 2014

A: *[Signature]* SEÑOR LEONEL DURAN D.
DIRECTOR DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS

DE : PABLO CORVALÁN R.
DIRECTOR DEPARTAMENTO DE INGLÉS

REF : ENVIA FACTURA Y BOLETAS PARA PAGO.

Señor Director:

Envío a Ud., para su pago, Factura N° 0489 emitida por "Sociedad Comercializadora Pasegol Limitada" correspondiente a confección de Carpetas, chapitas y lápices todo impreso con logo del 2° Congreso de Gramática Inglesa.

Asimismo, envío para su devolución las siguientes boletas:

- boleta N° 0634 por \$ 102.340 de Comercial Pasegol por confección de poleras estampadas para los alumnos ayudantes.
- boleta N° 36199 por \$24.752 por reloj de madera, galvano entregado a Expositor internacional.
- boleta N° 081249 por \$ 7.000 por concepto de colación para alumnos ayudantes.
- boleta N° 0337119727 por \$ 6.290 de Jumbo por compra de un vino de regalo para el invitado y principal exponente internacional.
- boleta N° 0337119730 por \$ 6.590 de Jumbo por la compra de ramo de flores para invitada del homenajeado póstumo profesor Carlos Zenteno.

Agradeceré a usted cargar los gastos correspondientes al Congreso de Gramática

Saluda atentamente a Ud.,

[Signature]
PABLO CORVALÁN REYES
DIRECTOR
DEPARTAMENTO DE INGLÉS

SOCIEDAD COMERCIALIZADORA

PASEGOL LIMITADA

COMERCIALIZACION DE ARTICULOS DEPORTIVOS.
PRENDAS DE VESTIR, ARRIENDO DE EQUIPOS
ARTICULOS MEDICOS

Cruz Almeyda Nº 1615 - Peñalolén
Fono: 2419 7973 - Santiago
Cef.: 8828 7888
Mail: contacto@pasegol.cl - www.pasegol.cl

R.U.T. : 76.187.262 - 1

FACTURA

Nº 000489

S.I.I. - UNIDAD ÑUÑO A

FECHA VIGENCIA EMISION HASTA 31 DICIEMBRE 2016

Fecha: 20 de AGOSTO de 2014 Guia Nº : _____ O/C : _____

Señor (es): UNIV. METROPOLITANA DE CALZAS DE MELLU R.U.T.: 60.940.047-8

Giro: UNIVERSIDAD

Dirección: JOSE PEDRO ALESSANDRI 774 Comuna: ÑUÑO A

Ciudad: _____ Teléfono: _____ Condicion de Pago: _____

Por lo siguiente:

Cantidad	Detalle	Precio Unitario	Valor Total
250	CARPETAS EMPRESAS	1500	375.000
150	CHAPTAS	250	37.500
200	LAPICERS EMPRESOS	680	136.000
<i>(The rest of the table is crossed out with a large diagonal line)</i>			

Suma: _____ Pesos

Cancelado: Fecha _____ de _____ 20

FECHA DE RECEPCION: 20 / 08 / 14 R.U.T.: 6.245.791-3

NOMBRE: Liliana Pelva H.

RECINTO: UMEG FIRMA: [Signature]

El apuse de recibo que se declara en este acto, es acuerdo en lo dispuesto en la letra c) de, en 4º, y la letra c) del art. 8º de la ley 18.883, acreedor que la entrega de mercadería o servicio(s) presta, jo(s) no(n) sido recibio(s).

VALOR NETO:	548.500
% I.V.A:	104.215
TOTAL S:	652.715

**SOCIEDAD COMERCIALIZADORA
PASEGOL LIMITADA**
COMERCIALIZACION DE ARTICULOS DEPORTIVOS
PRENDAS DE VESTIR, ARRIENDO DE EQUIPOS
ARTICULOS MEDICOS

Cruz Almeyda N° 1615 - Peñalolén
Fono: 2419 7973 - Santiago
Cel.: 8828 7888
Mail: contacto@pasegol.cl - www.pasegol.cl

R.U.T. : 76.187.262 - 1
FACTURA
N° 000489

S.L.L. - UNIDAD ÑUÑO A

FECHA VIGENCIA EMISION HASTA 31 DICIEMBRE 2015

Fecha: 10 de 10 de 2015 Guía N°: _____ OJO: _____
 Señor (es): SEÑOR PASCAL ALONSO MORALES R.U.T.: 80.000.000-7
 Giro: COMERCIO
 Dirección: AV. BARRIO NOROCCIDENTAL 1000 Comuna: ÑUÑO A
 Ciudad: _____ Teléfono: _____ Condición de Pago: _____

Por lo siguiente:

Detalle		DEBE	
Cantidad	Detalle	Importe	Valor
200	ARTICULOS DEPORTIVOS	200	200.000
100	PRENDAS DE VESTIR	100	100.000
100	ARTICULOS MEDICOS	100	100.000
COPIA DE FACTURA NO DA DERECHO A CREDITO FISCAL			

Soni: _____ Pesos
 Cancelado: Fecha _____ de _____ 20____
 FECHA DE RECEPCION: _____ / _____ / _____ R.U.T.: _____
 NOMBRE: _____
 RECIBO: _____ FIRMA: _____

VALOR NETO	400.000
% IVA	72.000
TOTALS	472.000

El estado de todos los que se declara en este caso, se acuerda en lo discutido, en 5 letra b), de art. 4º, y 5 letra c) del art. 6º de la ley 19.650, cuando se entrega de mercadería o servicios, prestados, y haber sido recibidos.
 INFORMACION FISCAL: RUT: 76.187.262-1, Santiago - Tel: 2419 7973

TRIPLICADO: CONTROL TRIBUTARIO



UNIVERSIDAD METROPOLITANA DE CIENCIAS DE LA EDUCACION
FACULTAD DE HISTORIA, GEOGRAFIA Y LETRAS
DEPARTAMENTO DE INGLES

A. Rosales
Peterson



MEMORANDUM N° 237

SANTIAGO, 29 de agosto de 2014

A. : SEÑOR LEONEL DURAN D.
DIRECTOR DE ADMINISTRACION Y FINANZAS

DE : PABLO CORVALAN R.
DIRECTOR DEPARTAMENTO DE INGLES

REF. : ENVIA FACTURA PARA PAGO

Estimado Director:

Envío a Ud., Factura N° 04152 por la cantidad de \$ 765.408 emitida por el Concesionario de Casinos, señor Alejandro Guzmán, correspondiente a servicio de cafetería para los participantes en el 2° Congreso de Gramática Inglesa realizado los días 21 y 22 de agosto.

Para tales efectos, solicito a Ud. cargar los gastos a los fondos recaudados del mencionado evento.

Saluda atentamente a Ud.

Pablo Corvalán Reyes
PABLO CORVALAN REYES
DIRECTOR
DEPARTAMENTO DE INGLES

ALEJANDRO H.H. GUZMAN ALVARADO
CONCESIONARIO DE CASINOS
KIOSCO

José Pedro Alessandri N° 774 - Comuna Ñuñoa
 Fono-Fax: 2 752 06 48 - Santiago

R.U.T.: 6.865.962-0
FACTURA
Nº 04152

S. I. I. — UNIDAD ÑUÑOA
 FECHA VIGENCIA EMISION HASTA 31 DICIEMBRE 2015

SEÑOR(ES): Santiago, DA DE Septiembre DE 2014
 DIRECCION: Universidad Metropolitana de Ciencias de la Educación
 DIRECCION: José Pedro Alessandri 774 COMUNA: Ñuñoa
 GIRO: _____ R.U.T.: 60910047-8
 GUIA DE DESPACHO Nº: _____ O. DE COMPRA: _____
 FONOS: _____ CIUDAD: _____ COND. DE VENTA: Contado

POR LO SIGUIENTE:

CANTIDAD	DETALLE	PRECIO UNITARIO	DEBE TOTAL
600	Café-break	820	492.000
300	Bebidas en frío	504	151.200
	Servicio en repa de e participantes al 2º Congreso de Gramática Inglesa. los días 21 y 22 de Agosto del 2014		

SON: Siete mil cuatrocientos ochenta y cinco pesos

Cancelado _____ de _____ de _____

El acuse de recibo que se declara en este acce, de acuerdo a lo dispuesto en la letra b) del Art. 4º, y la letra c) del Art. 5º de la Ley 19.982, acredita que la entrega de mercaderías o servicio(s) ha(n) sido recibido(s).

Nombre: _____ RUT: _____
 Fecha: _____ Recinto: _____ Firma: _____

NETO	\$	643.200
I.V.A.	\$	122.208
TOTAL	\$	765.408

ALEJANDRO H. GUZMAN ALVARADO

CONCESIONARIO DE CASINOS

KIOSCO

José Pedro Alessandri N° 774 - Comuna Ñuñoa
Fono-Fax: 2 752 06 48 - Santiago



R.U.T.: 6.865.962-0

FACTURA

Nº 04152

S. I. I. — UNIDAD ÑUÑOA

FECHA VIGENCIA EMISION HASTA 31 DICIEMBRE 2015

SEÑOR(ES): Santiago, 17 DE Septiembre DE 2014
 DIRECCION: Unidad del Metropolitano de Casinos de la Estación
José Pedro Alessandri 774 COMUNA: Ñuñoa
 GIRO: _____ R.U.T.: 679120719
 GUIA DE DESPACHO Nº: _____ O.DE COMPRA: _____
 FONDO: _____ CIUDAD: _____ COND. DE VENTA: Contado

POR LO SIGUIENTE:

DEBE

CANTIDAD	DETALLE	PRECIO UNITARIO	TOTAL
200	Café-break	220	44.000
300	Bebidas calientes	534	160.200
	Servicio entregado e participado en el 2º Congreso de Comercio Impulso los días 24 y 26 de agosto del 2014		
COPIA DE FACTURA NO DA DERECHO A CREDITO FISCAL			
SON: <u>Setecientos sesenta y cinco mil cuatrocientos ochenta pesos</u>			
Cancelado de de			

El acuse de recibo que se declara en este acto, de acuerdo a lo dispuesto en la letra b) del Art. 4º, y la letra c) del Art. 5º de la Ley 19.983, acredita que la entrega de mercaderías o servicio(s) ha(n) sido recibido(s).

NETO \$ 643.200

I.V.A. \$ 122.608

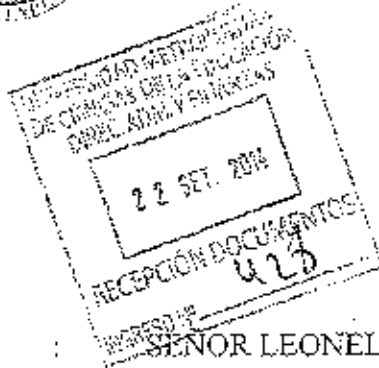
TOTAL \$ 765.808

Nombre: _____ RUT: _____

Fecha: _____ Recinto: _____ Firma: _____



UNIVERSIDAD METROPOLITANA DE CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN
FACULTAD DE HISTORIA, GEOGRAFÍA Y LETRAS
DEPARTAMENTO DE INGLÉS



MEMORANDUM N° 249

Santiago, 22 de septiembre de 2014

A : SEÑOR LEONEL DURAN D.
DIRECTOR DE ADMINISTRACION Y FINANZAS

DE : PABLO CORVALAN R.
DIRECTOR DEPARTAMENTO DE INGLES

REF : ENVIA BOLETA PARA PAGO

Estimado Director:

Envío a Ud., Boleta electrónica N° 12 por la cantidad de \$ 40.000 emitida por el señor Diego Godoy Gutiérrez, cantante lírico, quien realizó una presentación musical para el 2° Congreso de Gramática Inglesa realizado los días 21 y 22 de agosto.

Para tales efectos, solicito a Ud. cargar los gastos a los fondos recaudados del mencionado evento y emitir cheque a nombre del suscrito.

Saluda atentamente a Ud.

PABLO CORVALAN REYES
DIRECTOR
DEPARTAMENTO DE INGLES

DIEGO GONZALO GODOY GUTIERREZ

**BOLETA DE HONORARIOS
ELECTRONICA**

N ° 12

RUT: 18013937-0

GIRO(S): ACTIVIDADES ARTISTICAS; FUNCIONES DE ARTISTAS.

ACTORES, MJSICOS, CONFE,

CANTANTE LIRICO

ANGAMOS 8630, LA CISTERNA

Fecha: 05 de Septiembre de 2014

Señor(es): PABLO ANDRES CRISTIAN CORVALAN REYES
Comisio: AV JOSE PEDRO ALESSANDRI, NUNOA

Rut: 8582717- 5

Por extensión profesional:

PRESENTACION ARTISTICA CONGRESO INGLES	40.000
Total Honorarios \$:	40.000
10 % Impto. Retenido:	4.000
Total:	36.000

Fecha / Hora Emisión: 05/09/2014 10:59



18013937000121465834

Rds. Ex. N° 83 de 30/08/2004

Verifique este documento en www.sii.cl

El contribuyente para el cual este actúa esta boleta, es el encargado de retener el 10%.

11201429351059



UNIVERSIDAD METROPOLITANA
DE CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN
Facultad de Historia, Geografía y Letras

UMCE	
DEPTO. JURÍDICO	
RECEPCIÓN DOCUMENTOS	
Libro: 714	Pág: 31
Fecha: 5 JUN 2014	
Por: ELVIO	
Para:	

MEMORANDUM Nº 72

A : SR. PABLO MACCIONI
JEFE DE ASESORÍA JURÍDICA

DE : DRA. CARMEN BALART CARMONA
DECANA FACULTAD DE HISTORIA, GEOGRAFÍA Y LETRAS

SANTIAGO, junio 4 de 2014.

Me permito solicitar a usted tenga a bien dictar la resolución que autorice la realización del *SEGUNDO CONGRESO DE GRAMÁTICA INGLESA*, en los siguientes términos:

Proyecto de Extensión : Código A-14-14
Departamento : Inglés
Lugar de realización : Campus Macul- UMCE
Fecha de realización : 21 y 22 de agosto de 2014

Valor de Inscripciones

Asistentes : \$15.000.=
Ponencistas : \$10.000.=
Estudiantes : \$ 5.000.=

Licitación de stands : \$150.000.=

Los dineros recaudados por concepto de Inscripciones y Licitación de Stands deben ser ingresados al Centro de Costos D-15, del Departamento de Inglés. Asimismo los gastos generados por servicio de café y necesidades emergentes durante el evento deberán ser imputados al mismo Centro de Costo.

Sin otro particular, saluda cordialmente a usted,

Dra. CARMEN BALART CARMONA
DECANA

Adj.: Memorandum Nº127, del Director del Departamento de Inglés
C.c.: Sr. Pablo Covalán R., Director del Departamento de Inglés



UNIVERSIDAD METROPOLITANA DE CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN
FACULTAD DE HISTORIA, GEOGRAFÍA Y LETRAS
DEPARTAMENTO DE INGLÉS

MEMORANDUM N° 22

SANTIAGO, 7 de junio de 2014

A : SEÑORA CARMEN BALAREC,
DECANA FACULTAD DE HISTORIA, GEOGRAFÍA Y LETRAS

DE : PABLO CORVALAN R.,
DIRECTOR DEPARTAMENTO DE INGLÉS

REF : SOLICITA TRAMITAR RESOLUCION PARA CONGRESO

Solicito a usted tramitar Resolución que autorice la realización del 2º Congreso de Gramática Inglesa, proyecto de extensión código A-14-14, a realizarse los días 21 y 22 de agosto en la Universidad Metropolitana de Ciencias de la Educación.

La realización del Congreso implicará recaudación de dinero por concepto de inscripción, valor cuota asistentes \$ 15.000, ponencistas \$ 10.000, estudiantes \$ 5.000 y licitación de stands \$ 150.000, montos que serán asignados al centro de costo del Departamento de Inglés. Se espera una asistencia de alrededor de 300 participantes.

Asimismo, la resolución debe indicar que se impute a este centro de costo los gastos por concepto de coffebreak y necesidades que puedan surgir en su momento. Los demás gastos están cubiertos por patrocinadores y el proyecto de extensión referido.

Agradeciendo sus gestiones, saluda atentamente a Ud.



UNIVERSIDAD METROPOLITANA
DE CIENCIAS DE LA EDUCACIÓN
DEPARTAMENTO DE FINANZAS
SUBDEPARTAMENTO DE PRESUPUESTO

Santiago, 31 de Diciembre de 2014

CERTIFICADO DE DISPONIBILIDAD PRESUPUESTARIA N° 119

De conformidad al presupuesto aprobado para esta Institución, según Resolución N° 17/14, certifico que la UNIVERSIDAD METROPOLITANA DE CIENCIAS DE LA EDUCACION cuenta con la siguiente situación presupuestaria, para el financiamiento de los bienes y/o servicios indicados:

Centro de Costo	112.600 DEPTO. DE INGLES 106.401 FONDOS CENTRALES DE EXTENSION
Cuenta	2.3 SERVICIO DE IMPRESIÓN,PUBLICIDAD Y DIFUSION 3.4 FONDOS CENTRALES DE EXTENSION
Presupuesto asignado	\$1.860.000.-
Presupuesto ejecutado	\$321.242.-
Saldo	\$1.538.758.-
Monto adjudicado	\$1.458.123.-


José Catalán Letelier
Jefe Subdepartamento de Presupuesto

